

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

IV

(Teave)

TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA ASUTUSTELT

EUROOPA PARLAMENT

2010–2011 ISTUNGJÄRK

18.–21. oktoober 2010 istungid
STRASBOURG**18. OKTOOBER 2010. AASTA ISTUNGI PROTOKOLL**

(2011/C 12 E/01)

Sisukord	Lehekülg
1. Istungiärgu jätkamine	2
2. Eelmise istungi protokollki kinnitamine	2
3. Presidendi teadaanded	2
4. Seadusandliku tavamenetluse kohaselt vastu võetud õigusaktide allakirjutamine	2
5. Parlamendi komisjonide ja delegatsioonide koosseis	3
6. Esitatud dokumendid	3
7. Petitsioonid	6
8. Suuliselt vastatavad küsimused ja kirjalikud deklaratsioonid (esitamine)	7
9. Kehtetud kirjalikud deklaratsioonid	8
10. Parlamendi seisukohtade ja resolutsioonide vastuvõtmisele järgnev tegevus	8
11. Tööplaan	8
12. Euroopa Parlamendi osaistungjärkude ajakava aastal 2012	9
13. Rasedate, hiljuti sünnitanud ja rinnaga toitvate töötajate tööohutuse ja töötervishoiu parandamine ***I - Ebakindlates töösuhetes naised (arutelu)	10
14. Euroopa Parlamendi ja Euroopa Komisjoni suhete raamkokkuleppe muutmine - Euroopa Parlamendi kodukorra kohandamine Euroopa Parlamendi ja komisjoni suhete muudetud raamkokkuleppega (arutelu)	11

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

Sisukord (jätkub)	Lehekülg
15. Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (arutelu)	11
16. Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduskoostöö konventsioon *** - Kirde-Atlandi tulevase mitmepoolse kalandusala koostöö konventsiooniga hõlmatud piirkonnas kohaldatav kontrolli- ja rakendussüsteem ***I (arutelu)	12
17. Üheminutilised sõnavõetud poliitiliselt olulistel teemadel	12
18. Euroopa standardimise tulevik (lühiettekanne)	13
19. Järgmise istungi päevakord	13
20. Istungi lõpp	13
KOHALOLIJATE NIMEKIRI	14

18. OKTOOBER 2010. AASTA ISTUNGI PROTOKOLL

ISTUNGI JUHATAJA: Jerzy BUZEK

president

1. Istungjärgu jätkamine

Istung algas kell 17.05.

2. Eelmise istungi protokoll kinnitamine

Kinnitati eelmise istungi protokoll.

3. Presidentuuri teadaanded

Parlamendi president väljendas heameelt, et Nobeli 2010. aasta rahupreemia anti Hiina dissidendile Liu Xiaobole. President kutsus Hiina Rahvavabariigi ametivõime vabastama Liu Xiaobo ja teised inimõiguste eest võitlejad, peatudes sellega seoses Euroopa Parlamendi võetud kohustustel inimõiguste valdkonnas.

President juhtis ühtlasi tähelepanu asjaolule, et eile tähistati rahvusvahelist vaesuse vastu võitlemise päeva ning täna tähistatakse neljandat korda inimkaubanduse vastu võitlemise Euroopa päeva. President tuletas meelde, et seoses vaesuse vastu võitlemise päevaga külastab teisipäeval parlamenti ÜRO peasekretär Ban Ki-Moon.

President märkis, et 20. oktoobril 2010 kell 12.10 kuni 12.30 peab ta poole ametiaja täitumise puhul kõne.

4. Seadusandliku tavamenetluse kohaselt vastu võetud õigusaktide allakirjutamine

President teatas, et vastavalt kodukorra artiklile 74 kirjutab ta kolmapäeval koos nõukogu eesistujaga alla järgmistele seadusandliku tavamenetluse kohaselt vastu võetud õigusaktidele:

- Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv, milles käsitletakse liikmesriikide sadamatesse sisenevate ja neist väljuvate laevade teavitusformaalsusi ning millega tunnistatakse kehtetuks direktiiv 2002/6/EÜ (00034/2010/LEX - C7-0329/2010 - 2009/0005(COD)),
- Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv õiguse kohta suulisele ja kirjalikule tõlkele kriminaalmenetluses (00027/2010/LEX - C7-0328/2010 - 2010/0801(COD)),

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

- Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles käsitletakse gaasivarustuse kindluse tagamise meetmeid ja millega tunnistatakse kehtetuks Nõukogu direktiiv 2004/67/EÜ (00030/2010/LEX - C7-0327/2010 - 2009/0108(COD)),
- Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles sätestatakse puitu ja puittooteid turule laskvate ettevõtjate kohustused (00033/2010/LEX - C7-0326/2010 - 2008/0198(COD)),
- Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus tsiviillennunduses toimuvate õnnetuste ja intsidentide uurimise ja ennetamise kohta ning millega tunnistatakse kehtetuks direktiiv 94/56/EÜ (00036/2010/LEX - C7-0325/2010 - 2009/0170(COD)),
- Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega antakse Moldova vabariigile makromajanduslikku finantssabi (00044/2010/LEX - C7-0324/2010 - 2010/0162(COD)).

5. Parlamendi komisjonide ja delegatsioonide koosseis

Fraktsiooni S&D taotlusel kinnitas parlament järgmise ametisse nimetamise:

Delegatsioon Andide Ühendusega suhtlemiseks: Daciana Octavia Sârbu asemel Cătălin Sorin Ivan.

6. Esitatud dokumendid

Järgmised dokumendid on Euroopa Parlamendile esitanud

1) parlamendikomisjonid:

1.1) raportid

- Raport miinimumsissetuleku rolli kohta vaesuse vastu võitlemisel ja kaasava ühiskonna edendamisel Euroopas (2010/2039(INI)) - EMPL komisjon - Raportöör: Ilda Figueiredo (A7-0233/2010)
- ***I Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse Kirde-Atlandi tulevase mitmepoolse kalandusala koostöö konventsiooniga hõlmatud piirkonnas kohaldatav kontrolli- ja rakendussüsteem (KOM(2009)0151 - C7-0009/2009 - 2009/0051(COD)) - PECH komisjon - Raportöör: Carmen Fraga Estévez (A7-0260/2010)
- Soovitus ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus, millega kiidetakse Euroopa Liidu nimel heaks Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduskoostöö konventsiooni muudatused (11076/2010 - C7-0181/2010 - 2010/0042(NLE)) - PECH komisjon - Raportöör: Jarosław Leszek Wałęsa (A7-0262/2010)
- ***I Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002 (mis käsitleb Euroopa ühenduste üldelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust) seoses Euroopa välisteenistusega (KOM(2010)0085 - C7-0086/2010 - 2010/0054(COD)) - BUDG komisjon (A7-0263/2010)
- Raport ebakindlates töösuhetes naiste kohta (2010/2018(INI)) - FEMM komisjon - Raportöör: Britta Thomsen (A7-0264/2010)

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

- Raport integreeritud merenduspoliitika edusammude hindamise ja uute ülesannete kohta (2010/2040(INI)) - TRAN komisjon - Raportöör: Gesine Meissner (A7-0266/2010)

- Raport finants-, majandus- ja sotsiaalkriisi kohta: soovitud vajalike meetmete ja algatuste kohta (vahearuanne) (2009/2182(INI)) - CRIS komisjon - Raportöör: Pervenche Berès (A7-0267/2010)

- Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (KOM(2010)0446 - C7-0210/2010 - 2010/2141(BUD)) - BUDG komisjon - Raportöör: Barbara Matera (A7-0269/2010)

- Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (KOM(2010)0451 - C7-0222/2010 - 2010/2163(BUD)) - BUDG komisjon - Raportöör: Barbara Matera (A7-0270/2010)

- Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (KOM(2010)0452 - C7-0223/2010 - 2010/2164(BUD)) - BUDG komisjon - Raportöör: Barbara Matera (A7-0271/2010)

- Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas eelarvedistsipliini ja usaldusväärset finantsjuhtimist käsitleva Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe punktiga 28 (KOM(2010)0453 - C7-0224/2010 - 2010/2165(BUD)) - BUDG komisjon - Raportöör: Barbara Matera (A7-0272/2010)

- ***I Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus teatavate kolmandatest riikidest imporditud toodete päritoluriigi märkimise kohta (KOM(2005)0661 - C7-0048/2010 - 2005/0254(COD)) - INTA komisjon - Raportöör: Cristiana Muscardini (A7-0273/2010)

- Raport euroopa standardimise tuleviku kohta (2010/2051(INI)) - IMCO komisjon - Raportöör: Edvard Kožušník (A7-0276/2010)

- Raport ELi kaubandussuhete kohta Ladina-Ameerika riikidega (2010/2026(INI)) - INTA komisjon - Raportöör: Helmut Scholz (A7-0277/2010)

- Raport Euroopa Parlamendi kodukorra kohandamise kohta Euroopa Parlamendi ja komisjoni suhete muudetud raamkokkuleppega (2010/2127(REG)) - AFCO komisjon - Raportöör: Paulo Rangel (A7-0278/2010)

- Raport Euroopa Parlamendi ja Euroopa Komisjoni suhete raamkokkuleppe muutmise kohta (2010/2118(ACI)) - AFCO komisjon - Raportöör: Paulo Rangel (A7-0279/2010)

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

- Raport nõukogu seisukoha kohta Euroopa Liidu 2010. aasta paranduseelarve nr 3/2010 projekti kohta, III jagu – Komisjon (13472/2010 - C7-0263/2010 - 2010/2048(BUD)) - BUDG komisjon - Raportöör: László Surján (A7-0281/2010)
- Raport soovituste kohta komisjonile liidu majanduse juhtimise ja stabiilsuse raamtingimuste parandamise kohta eelkõige euroalal (2010/2099(INI)) - ECON komisjon - Raportöör: Diogo Feio (A7-0282/2010)
- Raport nõukogu seisukoha kohta Euroopa Liidu 2010. aasta paranduseelarve nr 6/2010 projekti kohta, II jagu – Euroopa Ülemkogu ja nõukogu, III jagu – Komisjon, X jagu – Euroopa välisteenistus (13475/2010 - C7-0262/2010 - 2010/2094(BUD)) - BUDG komisjon - Raportöör: Roberto Gualtieri (A7-0283/2010)
- Raport nõukogu seisukoha kohta Euroopa Liidu 2011. aasta üldeelarve projekti kohta – kõik jaod ja Euroopa Liidu 2011. aasta üldeelarve projekti kirjalikud muutmisettepanekud nr 1/2011, 2/2011 ja 3/2011 (12699/2010 - C7-0202/2010 - 2010/2001(BUD)) - BUDG komisjon - Kaasraportöörid: Sidonia Elżbieta Jędrzejewska ja Helga Trüpel (A7-0284/2010)
- ***I Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1905/2006, millega luuakse arengukoostöö rahastamisvahend (KOM(2010)0102 - C7-0079/2010 - 2010/0059(COD)) - DEVE komisjon - Raportöör: Charles Goerens (A7-0285/2010)

2) parlamendiliikmed:

2.1) infotunni ajal suuliselt vastatavad küsimused (kodukorra artikkel 116) (B7-0552/2010)

nõukogule:

- Harkin Marian, Mitchell Gay, Kelly Seán, Papanikolaou Georgios, Higgins Jim, Blinkevičiūtė Vilija, Fernandes José Manuel, McGuinness Mairead, Țicău Silvia-Adriana, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Posselt Bernd, Crowley Brian, Gallagher Pat the Cope, Aylward Liam, Howitt Richard, Andrikienė Laima Liucija, Záborská Anna,

komisjonile:

Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Guerrero Salom Enrique, Tarabella Marc, Harkin Marian, Koumoutsakos Georgios, Higgins Jim, Paleckis Justas Vincas, Țicău Silvia-Adriana, Posselt Bernd, Crowley Brian, Baudis Dominique, Howitt Richard, Ludford Sarah, Papastamkos Georgios, La Via Giovanni, Neynsky Nadezhda, Bélier Sandrine, Wojciechowski Janusz, Kadenbach Karin, Chountis Nikolaos, Nicholson James, Andrikienė Laima Liucija, Kelly Seán, Tsoukalas Ioannis A., Stevenson Struan, Gallagher Pat the Cope, Gróbarczyk Marek Józef, Schlyter Carl, McGuinness Mairead, Bendtsen Bendt, Blinkevičiūtė Vilija, Brons Andrew Henry William, Belet Ivo, Aylward Liam, Záborská Anna, Angourakis Charalampos.

2.2) resolutsiooni ettepanekud (kodukorra artikkel 120)

- Cristiana Muscardini ja Patrizia Toia. Resolutsiooni ettepanek noorte mosleminaiste vastu toime pandavsa perevägivalda kohta (B7-0546/2010)

edasi saadetud vastutavale komisjonile: FEMM
nõuandvad komisjonid: LIBE

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

- Cristiana Muscardini. Resolutsiooni ettepanek importijate, kindlustusettevõtjate ja tolli (kindlustusettevõtja õigus esitada importijale tagasinõue) kohta (B7-0547/2010)

edasi saadetud vastutavale komisjonile: IMCO
 nõuandvad komisjonid: ITRE

- Philip Claeys, Andreas Mölzer, Franz Obermayr ja Frank Vanhecke. Resolutsiooni ettepanek sisserände ja integratsiooniga seotud probleemide mõjuhinnangu koostamise kohta Türgi ühine misel Euroopa Liiduga (B7-0548/2010)

edasi saadetud vastutavale komisjonile: LIBE
 nõuandvad komisjonid: CULT, AFET

7. Petitsioonid

Alltoodud kuupäevadel kanti registrisse järgmised petitsioonid, mis saadeti vastavalt kodukorra artikli 201 lõikele 6 edasi vastutavale parlamendikomisjonile:

22. september 2010

Peter Kranz (nr 1008/2010); (nimi salastatud) (nr 1009/2010); (nimi salastatud) (nr 1010/2010); Hans Häfele (Bürgerinitiative B 39) (nr 1011/2010); Peter Jans (nr 1012/2010); (nimi salastatud) (nr 1013/2010); Petrus Petrou (nr 1014/2010); Günter Ott (nr 1015/2010); Ejaz Rabudi (nr 1016/2010); Wilfried Nöhring (2 allkirja) (nr 1017/2010); Benjamin Hoffmann (5 allkirja) (nr 1018/2010); Elisabeth Fraiss (nr 1019/2010); Andreas Wisuschil (Wisuschil & Partner) (nr 1020/2010); Marcel Solomon (22 allkirja) (nr 1021/2010); Ute Skibbe (nr 1022/2010); Sylvia Gassner (Global Cabin Air Quality Executive [GCAQE]) (nr 1023/2010); Erich Pudewell (nr 1024/2010); G. Dimitrakopoulos (Christianos & Partners Law Firm) (nr 1025/2010); (nimi salastatud) (nr 1026/2010); Wolfgang Rüd (nr 1027/2010);

23. september 2010

Mario Cuellar Brenes (nr 1028/2010); (nimi salastatud) (nr 1029/2010); (nimi salastatud) (nr 1030/2010); Christophe Moens (nr 1031/2010); Manuel Altemir Mergelina (nr 1032/2010); (nimi salastatud) (nr 1033/2010); Behrend Abels (nr 1034/2010); Heidi Wiley (nr 1035/2010); (nimi salastatud) (nr 1036/2010); Amy Cullen (nr 1037/2010); Ares Zaimes (nr 1038/2010); Joško Joras (nr 1039/2010); Doreen Geoghegan (nr 1040/2010); Verónica Palanquex Martínez (nr 1041/2010); Isabelle Lecouffe (nr 1042/2010); (nimi salastatud) (nr 1043/2010); Cristian Manzanares Fernández (nr 1044/2010); (nimi salastatud) (nr 1045/2010); Marko Rantaiso (nr 1046/2010); RAFAIL BAKOLAS (nr 1047/2010); Sergio Niola (nr 1048/2010); Josef Ziegler (nr 1049/2010); Francesco Artusa (nr 1050/2010); Dimitar Stoyanov Dimitrov (nr 1051/2010); (nimi salastatud) (nr 1052/2010);

27. september 2010

Antonio Cifelli (2 allkirja) (nr 1053/2010); Ivan Lozo (Kroatische Reine Staatsrechtspartei) (nr 1054/2010); Stanisław Gos (Logo Lift) (nr 1055/2010); Tadeusz Jakubowski (Krajowa Rada Lekwrsko Weterynaryjna) (nr 1056/2010); Milco Histrov Aleksandrov (nr 1057/2010); Holger Schweins (Frosch Sportreisen) (nr 1058/2010); Mahmoud Daka (nr 1059/2010); Konrad Janson (Rada Miejska w Wolinie) (2 allkirja) (nr 1060/2010); José Antonio Belloch Giner (nr 1061/2010); Renato Núñez da Silva (Movimento polos Direitos Civis) (nr 1062/2010); (nimi salastatud) (nr 1063/2010); (nimi salastatud) (nr 1064/2010); Dominik Kohlhagen (nr 1065/2010); (nimi salastatud) (nr 1066/2010); Miguel Gortari Fernández (CEPYP Confederación de Prejubilados y Pensionistas) (nr 1067/2010); (nimi salastatud) (nr 1068/2010); Emer Duffy (Country Markets Ltd) (nr 1069/2010); Stephan Weinberger (nr 1070/2010); María de los Milagros Hernán Álvarez (Colectivo de Perjudicados por la Intervención de Afinsa Bienes Tangibles, S.A.) (nr 1071/2010);

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

11. oktoober 2010

Arkadiusz Kokozka (Jenion Estates S.A) (2 allkirja) (nr 1072/2010); Jean-Pierre Sammut (Alleanza Liberal-Demokratika Malta) (nr 1073/2010); Aurelio Coslovich (nr 1074/2010); Jan Marco Mueller (nr 1075/2010); Dorina Suta (nr 1076/2010); Tero Korhonen (nr 1077/2010); Constant Verbraeken (nr 1078/2010); (nimi salastatud) (nr 1079/2010); IlkoYordanov Dimov (nr 1080/2010); (nimi salastatud) (nr 1081/2010); José António Da Costa Gouveia (nr 1082/2010); Rennie Evstatieva (nr 1083/2010); András Balási (Civic Initiative) (31 allkirja) (nr 1084/2010); Aldwyn Llewelyn (nr 1085/2010); Maurizio Maestri (nr 1086/2010); Roger Verbiest (nr 1087/2010); Joseph-Christos Kondylakis (nr 1088/2010); Valentini Lidia (nr 1089/2010); Cosmin Caraiani (nr 1090/2010); Magnus Hammar (International Union of Tenants) (14 allkirja) (nr 1091/2010); Sibylle Abstoss (nr 1092/2010); Arhiepiskop Kristofor (164 allkirja) (nr 1093/2010);

14. oktoober 2010

(nimi salastatud) (nr 1094/2010); (nimi salastatud) (nr 1095/2010); Bertold Maucher (nr 1096/2010); Otto Gassner (nr 1097/2010); Bernhard Bökelner (nr 1098/2010); (nimi salastatud) (nr 1099/2010); (nimi salastatud) (nr 1100/2010); Everhard Leutenantsmeyer (nr 1101/2010); Gunter Köberl (nr 1102/2010); Afshin Seresti (nr 1103/2010); Erwin Achatz (nr 1104/2010); Ralf Czyborra (nr 1105/2010); Christian Fischer (nr 1106/2010); Kurt Knöfler (nr 1107/2010); (nimi salastatud) (nr 1108/2010); Simone Eiler (nr 1109/2010); Rainer Böke (nr 1110/2010); (nimi salastatud) (nr 1111/2010); Steffen Beier (nr 1112/2010); Adriana Stern (nr 1113/2010); Andreas Kühl (nr 1114/2010); Manfred Weist (nr 1115/2010); (nimi salastatud) (nr 1116/2010); (nimi salastatud) (nr 1117/2010); (nimi salastatud) (nr 1118/2010); Wolfgang Klotzberg (nr 1119/2010); Hans-Georg Widmann (nr 1120/2010); (nimi salastatud) (nr 1121/2010); Piotr Wójtowicz (Stowarzyszenie Rozwoju Lokalnego NIWA) (nr 1122/2010); Igor Tokar (Jüdische Gemeinde zu Magdeburg e.V.) (nr 1123/2010); Béatrice Jayme (nr 1124/2010); Lothar Krings (nr 1125/2010); (nimi salastatud) (nr 1126/2010); Janusz Lech (3 allkirja) (nr 1127/2010); (nimi salastatud) (nr 1128/2010); Marcin Kłapsia (nr 1129/2010); Asterios Dangas (nr 1130/2010); Stanisława Nowak (3 allkirja) (nr 1131/2010); Richard Prince (nr 1132/2010); Jerzy Neyman (nr 1133/2010); Rüdiger Blohm (nr 1134/2010); Wilfried Nöhring (nr 1135/2010); Bude Alois (nr 1136/2010); Peter Leverkus (nr 1137/2010); Ortuño Rosa María Villanueva (nr 1138/2010); Rémy Gautron (Fédération Presqu'île Environnement) (nr 1139/2010); (nimi salastatud) (nr 1140/2010); (nimi salastatud) (nr 1141/2010); Alexander Patsalides (nr 1142/2010); Vojko Bernard (Alpe Adria Green) (nr 1143/2010); Ramón Juan Vivero Blas (nr 1144/2010); Panayotis Tolos (nr 1145/2010); (nimi salastatud) (nr 1146/2010); Andrée Arrighi (nr 1147/2010); Marie Geiss Galimard (nr 1148/2010); (nimi salastatud) (nr 1149/2010); (nimi salastatud) (nr 1150/2010); (nimi salastatud) (nr 1151/2010); Giorgios Toussas (Komunistiko Komma Elladas) (nr 1152/2010); Stela Velichi (nr 1153/2010); Iroda Jakucs Ugyvedi (nr 1154/2010); Theofanis Balafoutis (nr 1155/2010); Johanna Koopmans (Asociación de Ciudadanos Europeos) (nr 1156/2010); (nimi salastatud) (nr 1157/2010); (nimi salastatud) (nr 1158/2010); Zana Ivakina (nr 1159/2010); Loredana D'Angelo (Ufficio Poste Italiane) (48 allkirja) (nr 1160/2010); Graziano Benedetto (nr 1161/2010); Brian D Hall (nr 1162/2010); Parvu Alexandru (nr 1163/2010); Panagiotis Karampatis (nr 1164/2010); Elite Elettra Santarosa (nr 1165/2010); Marana Avvisati (nr 1166/2010); Hector Navarro Cervera (nr 1167/2010); Tomas Jordi (nr 1168/2010); (nimi salastatud) (nr 1169/2010); Javier Layana Daza (nr 1170/2010); Sergio Songini (nr 1171/2010); (nimi salastatud) (nr 1172/2010).

8. Suuliselt vastatavad küsimused ja kirjalikud deklaratsioonid (esitamine)

Parlamendiliikmed on esitanud järgmised dokumendid:

1) suuliselt vastatavad küsimused (kodukorra artikkel 115):

- (O-0143/2010), mille esitas(id) Monika Flašíková Beňová, Claude Moraes, Kinga Göncz ja Sylvie Guillaume fraktsiooni S&D nimel komisjonile: Rassilise ja etnilise päritolu andmebaasid ELis (B7-0553/2010),
- (O-0146/2010), mille esitas(id) Hélène Flautre, Raúl Romeva i Rueda ja Judith Sargentini fraktsiooni Verts/ALE nimel komisjonile: Andmebaasid romade kohta ning diskrimineerimine Prantsusmaal ja ELis (B7-0554/2010),

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

- (O-0149/2010), mille esitas(id) Sophia in 't Veld ja Alexander Alvaro fraktsiooni ALDE nimel ja Birgit Sippel fraktsiooni S&D nimel komisjonile: Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (B7-0555/2010),
- (O-0154/2010), mille esitas(id) Renate Weber, Nathalie Griesbeck, Sophia in 't Veld, Sonia Alfano, Cecilia Wikström, Louis Michel, Sarah Ludford, Gianni Vattimo, Leonidas Donskis, Alexander Alvaro, Niccolò Rinaldi, Ramon Tremosa i Balcells, Metin Kazak ja Marielle De Sarnez fraktsiooni ALDE nimel komisjonile: Andmebaasid romade kohta ning diskrimineerimine Prantsusmaal ja ELis (B7-0556/2010),
- (O-0155/2010), mille esitas(id) Rui Tavares, Cornelia Ernst, Marie-Christine Vergiat, Cornelis de Jong, Nikolaos Chountis, Marisa Matias ja Eva-Britt Svensson fraktsiooni GUE/NGL nimel komisjonile: Andmebaasid romade kohta ja diskrimineerimine (B7-0557/2010),
- (O-0160/2010), mille esitas(id) Rui Tavares ja Marie-Christine Vergiat fraktsiooni GUE/NGL nimel komisjonile: Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (B7-0558/2010),
- (O-0168/2010), mille esitas(id) Jan Philipp Albrecht fraktsiooni Verts/ALE nimel komisjonile: Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (B7-0561/2010);

2) kirjalikud deklaratsioonid registrisse kandmiseks (kodukorra artikkel 123):

- László Surján, Michał Tomasz Kamiński, Carl Haglund ja Salvador Garriga Polledo: Annetamise Euroopa päeva kehtestamine (0078/2010),
- Oreste Rossi: Tervishoiu elementaarse taseme kindlaksmääramine Euroopas (0079/2010),
- Marisa Matias, Jo Leinen, Michèle Rivasi, Herbert Reul ja Antonia Parvanova: Vajadus tõhustada vähktõvealase uurimistegevuse kooskõlastamist Euroopa Liidus (0080/2010).

9. Kehtetud kirjalikud deklaratsioonid

Vastavalt kodukorra artikli 123 lõikele 5 on kirjalikud deklaratsioonid nr 0045/2010, 0046/2010, 0047/2010, 0048/2010, 0049/2010, 0050/2010, 0051/2010, 0052/2010, 0053/2010, 0054/2010, 0055/2010, 0056/2010, 0057/2010 kehtetud, kuna need ei kogunud piisavalt allkirju.

10. Parlamendi seisukohtade ja resolutsioonide vastuvõtmisele järgnev tegevus

Komisjoni teatis parlamendi 2010. aasta juuni osaistungjärgul vastu võetud seisukohtadele ja resolutsioonidele järgneva tegevuse kohta on kättesaadav veebilehel „Séance en direct / Istungi teave”.

11. Tööplaan

Päevakorra järgmine punkt oli tööplaani arutamine.

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

Jagati välja oktoobri II osaistungjärgu päevakorra lõplik projekt (PE 449.494/PDOJ), mille kohta esitati järgmised muudatusettepanekud (kodukorra artikkel 140):

Esmaspäev

Muudatusteta.

Teisipäev

Muudatusteta.

Kolmapäev

Fraktsiooni Verts/ALE taotlus lükata mõnele järgmisele osaistungjärgule hääletus „Euroopa Parlamendi osaistungjärkude ajakava - 2012” (PDOJ, punkt 107).

Sõna võtsid Daniel Cohn-Bendit fraktsiooni Verts/ALE nimel, kes põhjendas taotlust ja Francesco Enrico Speroni fraktsiooni EFD nimel, kes ei pooldanud taotlust.

Parlament lükkas taotluse elektroonilisel hääletusel tagasi (73 poolt, 183 vastu, 10 erapooletud).

Neljapäev

Muudatusteta.

*

* *

Tööplaan kinnitati.

12. Euroopa Parlamendi osaistungjärkude ajakava aastal 2012

Esimeeste konverents tegi teatavaks 2012. aasta osaistungjärkude ajakava ettepaneku.

Ettepanek on järgmine:

- 16. kuni 19. jaanuar,
- 1. ja 2. veebruar,
- 13. kuni 16. veebruar,
- 12. kuni 15. märts,
- 28. ja 29. märts,
- 17. kuni 20. aprill,
- 7. kuni 10. mai,
- 4. kuni 7. juuni,
- 20. ja 21. juuni,
- 2. kuni 5. juuli,
- 10. kuni 13. september,
- 24. kuni 27. september,
- 10. ja 11. oktoober,
- 22. kuni 25. oktoober,
- 12. kuni 15. november,
- 28. ja 29. november,
- 10. kuni 13. detsember.

Muudatusettepanekute esitamise tähtajaks määrati esmaspäev, 18. oktoober 2010 kell 19.00.

Hääletus toimub kolmapäeval, 20. oktoobril 2010.

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

13. Rasedate, hiljuti sünnitanud ja rinnaga toitvate töötajate tööohutuse ja tervishoiu parandamine ***I - Ebakindlates töösuhetes naised (arutelu)

Teine raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv, millega muudetakse nõukogu direktiivi 92/85/EMÜ rasedate, hiljuti sünnitanud ja rinnaga toitvate töötajate tööohutuse ja tervishoiu parandamise meetmete kehtestamise kohta [KOM(2008)0637 - C6-0340/2008-2008/0193(COD)] - Naiste õiguste ja soolise võrdõiguslikkuse komisjon.

Raportöör: Edite Estrela (A7-0032/2010)

Raport ebakindlates töösuhetes naiste kohta [2010/2018(INI)] - Naiste õiguste ja soolise võrdõiguslikkuse komisjon. Raportöör: Britta Thomsen (A7-0264/2010)

Edite Estrela ja Britta Thomsen tutvustasid raporteid.

Sõna võttis Maroš Šefčovič (komisjoni asepresident).

ISTUNGI JUHATAJA: Roberta ANGELILLI

asepresident

Sõna võtsid Rovana Plumb (EMPL komisjoni arvamuse koostaja), Thomas Händel (EMPL komisjoni arvamuse koostaja), Anna Záborská fraktsiooni PPE nimel, Marc Tarabella fraktsiooni S&D nimel, Siiri Oviir fraktsiooni ALDE nimel, Raül Romeva i Rueda fraktsiooni Verts/ALE nimel, Marina Yannakoudakis fraktsiooni ECR nimel, Eva-Britt Svensson fraktsiooni GUE/NGL nimel, Mara Bizzotto fraktsiooni EFD nimel, Edit Bauer, Silvia Costa, Antonia Parvanova, Marije Cornelissen, Tadeusz Cymański, Jacky Hénin, Giancarlo Scottà, Licia Ronzulli, Zita Gurmai, Elizabeth Lynne, Andrea Češková, Joe Higgins, Elisabeth Morin-Chartier, kes ühtlasi vastas kahele küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitasid Marije Cornelissen ja Anneli Jäätteenmäki, Emine Bozkurt, Nadja Hirsch, Julie Girling, Christa Klauß, Antigoni Papadopoulou, Gesine Meissner, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Jutta Steinruck, Sari Essayah, Olle Ludvigsson, Astrid Lulling, kes vastas ühtlasi küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Marc Tarabella, Vasilica Viorica Dăncilă, Thomas Mann, Anna Hedh, Barbara Matera, Vilija Blinkevičiūtė, Anne Delvaux ja Sylvie Guillaume.

ISTUNGI JUHATAJA: Silvana KOCH-MEHRIN

asepresident

Sõna võtsid Regina Bastos, Iratxe García Pérez, Godfrey Bloom, Salvatore Iacolino, Nicole Sinclair, Ria Oomen-Ruijten ja Pascale Gruny.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Elena Băsescu, Rovana Plumb, Frédérique Ries, Franziska Katharina Brantner, Cornelia Ernst, Angelika Werthmann, Seán Kelly, Marita Ulvskog, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska ja Izaskun Bilbao Barandica.

Sõna võtsid Maroš Šefčovič, Miroslav Mikolášik eelneva registreerimiseta sõnavõttude kohta, Edite Estrela ja Britta Thomsen.

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 20.10.2010 protokollis punkt 6.5 ja 19.10.2010 protokollis punkt 8.8.

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

14. Euroopa Parlamendi ja Euroopa Komisjoni suhete raamkokkuleppe muutmise - Euroopa Parlamendi kodukorra kohandamine Euroopa Parlamendi ja komisjoni suhete muudetud raamkokkuleppega (arutelu)

Raport Euroopa Parlamendi ja Euroopa Komisjoni suhete raamkokkuleppe muutmise kohta [2010/2118(ACI)] - Põhiseaduskomisjon.Raportöör: Paulo Rangel (A7-0279/2010)

Raport Euroopa Parlamendi kodukorra kohandamise kohta Euroopa Parlamendi ja komisjoni suhete muudetud raamkokkuleppega [2010/2127(REG)] - Põhiseaduskomisjon.Raportöör: Paulo Rangel (A7-0278/2010)

Paulo Rangel tutvustas raporteid.

Sõna võttis Maroš Šefčovič (komisjoni asepresident).

Sõna võtsid Íñigo Méndez de Vigo fraktsiooni PPE nimel, Ramón Jáuregui Atondo fraktsiooni S&D nimel, Andrew Duff fraktsiooni ALDE nimel, Ryszard Czarnecki fraktsiooni ECR nimel, Morten Messerschmidt fraktsiooni EFD nimel, Andrew Henry William Brons (fraktsioonilise kuuluvuseta), Salvatore Iacolino, Zita Gurmai, Trevor Colman, Monika Flašíková Beňová, Hannes Swoboda, Kader Arif ja Guido Milana.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Zuzana Roithová, Jaroslav Paška, Franz Obermayr, Elena Băsescu ja Krisztina Morvai.

Sõna võtsid Maroš Šefčovič ja Paulo Rangel.

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 20.10.2010 protokoll punkt 4.1 ja 20.10.2010 protokoll punkt 4.2.

15. Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (arutelu)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0149/2010), mille esitas(id) Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro fraktsiooni ALDE nimel, ja Birgit Sippel fraktsiooni S&D nimel komisjonile: Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (B7-0555/2010)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0160/2010), mille esitas(id) Rui Tavares ja Marie-Christine Vergiat fraktsiooni GUE/NGL nimel komisjonile: Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (B7-0558/2010)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0168/2010), mille esitas(id) Jan Philipp Albrecht fraktsiooni Verts/ALE nimel komisjonile: Andmete edastamine liikmesriikide poolt Ameerika Ühendriikidele vastastikuse mõistmise memorandumite alusel (B7-0561/2010)

Sophia in 't Veld esitas suuliselt vastatava küsimuse B7-0555/2010.

ISTUNGI JUHATAJA: Stavros LAMBRINIDIS

asepresident

Birgit Sippel, Rui Tavares ja Jan Philipp Albrecht esitasid suuliselt vastatavad küsimused.

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

Maria Damanaki (komisjoni liige) vastas küsimustele.

Sõna võtsid Carlos Coelho fraktsiooni PPE nimel, Alexander Alvaro fraktsiooni ALDE nimel, Andreas Mölzer (fraktsioonilise kuuluvuseta) ja Ernst Strasser.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Zuzana Roithová, Monika Flašíková Beňová, Jaroslav Paška ja Krisztina Morvai.

Sõna võtsid Sophia in 't Veld ja Maria Damanaki.

Arutelu lõpetati.

16. Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduskoostöö konventsioon * - Kirde-Atlandi tulevase mitmepoolse kalandusalase koostöö konventsiooniga hõlmatud piirkonnas kohaldatav kontrolli- ja rakendussüsteem ***I (arutelu)**

Soovitus ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus, millega kiidetakse Euroopa Liidu nimel heaks Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduskoostöö konventsiooni muudatused [11076/2010 - C7-0181/2010-2010/0042(NLE)] - Kalanduskomisjon.Raportöör: Jarosław Leszek Wałęsa (A7-0262/2010)

Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse Kirde-Atlandi tulevase mitmepoolse kalandusalase koostöö konventsiooniga hõlmatud piirkonnas kohaldatav kontrolli- ja rakendussüsteem [KOM(2009)0151 - C7-0009/2009- 2009/0051(COD)] - Kalanduskomisjon. Raportöör: Carmen Fraga Estévez (A7-0260/2010)

Jarosław Leszek Wałęsa ja Carmen Fraga Estévez tutvustasid raporteid.

Sõna võttis Maria Damanaki (komisjoni liige).

Sõna võtsid Alain Cadec fraktsiooni PPE nimel, Ulrike Rodust fraktsiooni S&D nimel, Britta Reimers fraktsiooni ALDE nimel, Isabella Lövin fraktsiooni Verts/ALE nimel, Marek Józef Gróbarczyk fraktsiooni ECR nimel, Diane Dodds (fraktsioonilise kuuluvuseta), Seán Kelly, Josefa Andrés Barea, Pat the Cope Gallagher, Ian Hudghton ja Daciana Octavia Sârbu.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Czesław Adam Siekierski, Elie Hoarau, João Ferreira ja Franz Obermayr.

Sõna võtsid Maria Damanaki, Jarosław Leszek Wałęsa ja Carmen Fraga Estévez.

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 19.10.2010 protokoll punkt 8.7 ja 19.10.2010 protokoll punkt 8.6.

(Istung katkestati mõneks minutiks.)

17. Üheminutilised sõnavõttud poliitiliselt olulistel teemadel

Vastavalt kodukorra artiklile 150 esinesid üheminutilise sõnavõttuga järgmised parlamendiliikmed, kes soovisid juhtida parlamendi tähelepanu poliitiliselt olulistele küsimustele:

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

Íñigo Méndez de Vigo, Evgeni Kirilov, Ramon Tremosa i Balcells, Michael Cramer, Marisa Matias, Nikolaos Salavrakos, Csanád Szegedi, Alf Svensson, Iosif Matula, Alexander Mirsky, Daciana Octavia Sárbu, Olle Schmidt, Joe Higgins, Oriol Junqueras Vies, Dimitar Stoyanov, Theodoros Skylakakis, Crescenzo Rivellini, Vasilica Viorica Dăncilă, Kriton Arsenis, Ilda Figueiredo, Franz Obermayr, Czesław Adam Siekierski, Sergio Gutiérrez Prieto, Marc Tarabella, Cătălin Sorin Ivan, Slavi Binev, Ioan Enciu, Zigmantas Balčytis, Katarína Neveďalová ja Ivailo Kalfin.

18. Euroopa standardimise tulevik (lühietekanne)

Raport Euroopa standardimise tuleviku kohta [2010/2051(INI)] - Siseturu- ja tarbijakaitsekomisjon. Raporttöör: Edvard Kožušník (A7-0276/2010)

Edvard Kožušník tegi ettekande.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Lara Comi, Zigmantas Balčytis, Jaroslav Paška, Csanád Szegedi, Elena Băsescu, Zuzana Roithová ja Mitro Repo.

Sõna võttis Maria Damanaki (komisjoni liige).

Küsimuse arutelu lõpetati.

Hääletus: 21.10.2010 protokollis punkt 7.7.

19. Järgmise istungi päevakord

Kinnitati järgmise päeva istungi päevakord (dokument „Päevakord” PE 449.494/OJMA).

20. Istungi lõpp

Istung lõppes kell 23.00.

Klaus Welle
peasekretär

Alejo Vidal-Quadras
asepresident

Esmaspäev, 18. oktoober 2010

KOHALOLIJATE NIMEKIRI

Allakirjutanud:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Allam, Alvaro, Alves, Andreassen, Andrés Barea, Andrikiene, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Bearder, Belder, Belet, Béliet, Benarab-Attou, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Boștinaru, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Busuttill, Buzek, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Česková, Chatzimarkakis, Chichester, Chountis, Christensen, Claeys, Coelho, Cofferati, Collino, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Cutaș, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, Daul, David, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, de Magistris, De Mita, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Itälä, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jätteenmäki, Jadot, Jáuregui Atondo, Jędrzejewska, Jeggle, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kálniete, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kazak, Tunne Kalam, Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Kirilov, Kirkhope, Klab, Klinz, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, Langen, La Via, Le Foll, Le Grip, Legutko, Lehne, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, Lyon, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Mulder, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Nedelcheva, Nevedalová, Newton Dunn, Neynsky, Nicholson, Nicolai, Niebler, Nuttall, Obermayr, Ojuland, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paleckis, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Pieper, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübig, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Salavrakos, Salvini, Sánchez Presedo, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Stassen, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Strasser, Strejček, Striffler, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swinburne, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Thaler, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Țicău, Tirolien, Toia, Tomaševski, Tošenovský, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Tsoukalas, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Van Brempt, Vanhecke, Vaughan, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Vlasák, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Henri Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westphal, Wieland, Wikström, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zanichchi, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Žile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka